



## بخشی از ترجمه مقاله

عنوان فارسی مقاله :

رابطه بین فرایند برنامه ریزی استراتژیک سیستم های  
اطلاعاتی و موفقیت آن؛ مطالعه ای اکتشافی

عنوان انگلیسی مقاله :

**The relationship between the process of Strategic Information  
Systems Planning and its success; An explorative study**



توجه !

این فایل تنها قسمتی از ترجمه میباشد. برای تهیه مقاله ترجمه شده کامل  
با فرمت ورد (قابل ویرایش) همراه با نسخه انگلیسی مقاله، [اینجا](#) کلیک نمایید.



## بخشی از ترجمه مقاله

## 5. Conclusion

In this paper we reported a study into the relationship between the configuration of the SISP process and the success of SISP. The research question was “How does the configuration of the SISP process influence the success of the SISP?”.

Based on the exploration of 16 cases of SISP in the Netherlands, we found the following most striking relationships.

- The specificity and comprehensiveness of strategies, goals and decisions in an organization has a positive effect on the success of SISP.
- A more dominant role of the IS/IT organization in the SISP process influences the quality of the SISP deliverable positively, but has a negative effect on the building of partnership between business and IT in the organization.
- Following a formal SISP methodology does not seem to have an effect on the success of SISP.



## 5. نتیجه گیری

ما در این مقاله مطالعه ای را در مورد روابط بین شکل فرایند

SISP و موفقیت SISP ارائه کردیم. سوال پژوهش این بود:

«شکل فرایند SISP چگونه بر موفقیت SISP تأثیر می گذارد؟»

بر اساس بررسی 16 مورد پیاده سازی SISP در هلند روابط جالب

زیر را به دست آوردیم.

- خاص بودن جامعیت استراتژی ها، اهداف و تصمیمات در یک

سازمان تأثیری مثبت بر موفقیت SISP دارد.

- نقش بارزتر سازمان IS/IT در فرایند SISP تأثیری مثبت بر

کیفیت اقلام قابل تحویل SISP دارد اما تأثیری منفی بر ایجاد

همکاری بین کسب و کار و IT در سازمان دارد.

- به نظر می رسد دنبال کردن یک متدولوژی SISP رسمی بر

موفقیت SISP تأثیری ندارد.

این یافته ها دستورالعمل هایی را برای متخصصانی فراهم میکند که

قصد دارند SISP را به عنوان بخشی از تلاشهای خود برای همسویی

کسب و کار و IT ایجادکنند. همچنین نتیجه گیری ارل [4] را مبنی

بر این که SISP صرفاً یک روش نیست بلکه ترکیبی از روش، فرایند

و پیاده سازی است تأیید می کنند.

## توجه !

این فایل تنها قسمتی از ترجمه میباشد. برای تهیه مقاله ترجمه شده کامل با فرمت

ورد (قابل ویرایش) همراه با نسخه انگلیسی مقاله، [اینجا](#) کلیک نمایید.

همچنین برای جستجوی ترجمه مقالات جدید [اینجا](#) کلیک نمایید.